

НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
“КІЄВО-МОГИЛЯНСЬКА АКАДЕМІЯ”

Н А К А З

“13” 06 2013 р.

№ 330

м. Київ

Про оновлене Положення про Центр польських та європейських студій

Відповідно до Ухвали Вченої ради НаУКМА від 30 травня 2013 р.
(протокол № 5)

НАКАЗУЮ:

1. Затвердити оновлене Положення про Центр польських та європейських студій.
2. Положення, затверджене 25.04.2001 р. № 150 вважати таким, що втратило чинність.

Т. в. о. Президента НаУКМА

В.П. Моренець

Перший віце-президент,
віце-президент з наукової роботи

В.П. Моренець

Наказ підготувала:
керівник
відділу сучасних технологій та інновацій

Н.В. Моршна

Наказ надіслати: В.П. Моренцю, К. Л. Дисі

Ухвала
Вченої ради НаУКМА
від 30 травня 2013 року
Протокол № 5

Наказ
Президента НаУКМА
03 06 2013 року
№ 330

**ПОЛОЖЕННЯ
ПРО ЦЕНТР ПОЛЬСЬКИХ ТА ЄВРОПЕЙСЬКИХ СТУДІЙ
НАЦІОНАЛЬНОГО УНІВЕРСИТЕТУ
«КІЄВО-МОГИЛЯНСЬКА АКАДЕМІЯ»**

Морчук

1. ЗАГАЛЬНІ ПОЛОЖЕННЯ

1.1. Центр польських та європейських студій (далі - Центр) є науково-дослідницьким структурним підрозділом Національного університету «Києво-Могилянська академія» (далі - НаУКМА).

1.2. Метою діяльності Центру є сприяння розвиткові досліджень, які стосуються українсько-польських взаємин у сфері культури, літератури, історії та політики, польської культури в широкому контексті європейського та світового співтовариства; української інтеграції в європейську спільноту, вивчення польського досвіду на шляху до вступу до Європейського Союзу, а також процесів європейської трансформації; розвитку демократії і побудови громадянського суспільства. Діяльність Центру покликана сприяти зміцненню дружніх стосунків українського і польського народів шляхом діалогу двох культур, а також налагодженню діалогу Україна-Європейський Союз. Центр проводить дослідження в рамках загальної наукової концепції НаУКМА – «Україна: людина, суспільство, природа». Центр сприяє створенню нових принципових зasad вищої освіти в НаУКМА та в Україні, а саме: поєднанню навчання з дослідницькою діяльністю на всіх етапах підготовки фахівців гуманітарних і суспільних наук.

1.3. Центр у своїй діяльності керується Конституцією України, Законом України «Про вищу освіту», іншими нормативними актами, Статутом НаУКМА, Положенням про наукові підрозділи (інститути, центри, лабораторії) НаУКМА та цим Положенням.

1.4. Здійснюючи свою діяльність, Центр співпрацює з органами державної влади і місцевого самоврядування, громадськими організаціями України, юридичними установами, іноземними організаціями та закладами у питаннях, що належать до сфери діяльності Центру.

1.5. У своїй діяльності Центр підпорядкований і підзвітний віце-президенту з наукової роботи НаУКМА.

1.6. Центр створено терміном на три роки. Його діяльність може бути подовжена на наступний трирічний термін після подачі клопотання на ім'я віце-президента з наукової роботи і ухвалення відповідного рішення Вченого ради НаУКМА.

2. ОСНОВНІ НАПРЯМИ ДІЯЛЬНОСТІ, ПРИНЦИПИ, ЦІЛІ, ЗАВДАННЯ

2.1. Основні напрями діяльності Центру:

- організація і виконання дослідницьких програм з напрямів, що належать до сфери діяльності Центру, силами Центру та із залученнями провідних фахівців з даної проблеми;

- розробка навчальних програм та курсів в ділянках: польська мова, історія та культура Польщі та європейських країн, Польща в Центрально-Східній Європі, Польща в ЄС тощо;
- створення бібліотеки з полоністики та європеїстики як структурного підрозділу наукової бібліотеки НаУКМА;
- організація видавничої діяльності: переклади актуальної польської наукової та художньої літератури, двомовні перекладні польсько-українські видання, публікація тез наукових конференцій та збірників наукових праць, монографій, підручників;
- інформування українського суспільства про найновіші досягнення польської науки у суспільно-гуманітарній сфері та про найцікавіші явища польської культури.

2.2 Основними принципами діяльності Центру є:

- організація діяльності на засадах самофінансування та самозабезпечення;
- орієнтація на високу якість досліджень і викладання;
- спрямованість на інтеграцію української науки у світовий науковий простір;
- розвиток інтердисциплінарних досліджень у сучасній українській гуманітаристиці;
- сприяння розвиткові громадянського суспільства і демократії в Україні.

2.3 Основними цілями діяльності Центру є:

- налагодження і розвиток міжнародного наукового співробітництва з проблем, що відносяться до сфер діяльності Центру;
- впровадження результатів наукових досліджень у навчальний процес НаУКМА;
- пропагування української культури в Польщі та польської культури в Україні, пожавлення дружніх взаємин;
- заохочення вивчення полоністики та європеїстики студентами, аспірантами та докторантами НаУКМА.

2.4 Головними завданнями Центру є:

- сприяння організації професійних наукових досліджень в області польських та європейських студій;
- вивчення вітчизняного та іноземного досвіду досліджень з полоністики та європеїстики; організація досліджень і розробка навчальних програм на сучасному професійному рівні;
- підвищення обізнаності громадськості, насамперед, молоді, з питаннями історичними та сучасними, зокрема, з питаннями пов'язаними з процесами європейської трансформації і ролі Польщі у цих змінах;
- сприяння формуванню нового покоління на засадах полікультурності, патріотизму та толерантності;



- розвиток наукового потенціалу НаУКМА шляхом формування на її базі школи дослідників та викладачів з польських та європейських студій;
- сприяння розвитку міжнародних зв'язків НаУКМА з польськими, європейськими та американськими університетами;
- підтримка фахівців з-за кордону, зацікавлених у проведенні власних досліджень в Україні;
- участь у створенні бібліотеки з польських та європейських студій, яка б стала структурним підрозділом Бібліотеки Тетяни та Омеляна Антоновичів.

2.5 Центр сприяє підготовці бакалаврських і магістерських кваліфікаційних робіт, а також кандидатських та докторських дисертацій.

2.6 Центр налагоджує співпрацю з українськими та іноземними державними та громадськими організаціями, фондами, науковими і освітніми установами, підприємствами тощо.

3. ВІДИ ДІЯЛЬНОСТІ ЦЕНТРУ

3.1 Основними видами діяльності Центру є:

- Організація запрошення провідних учених, письменників, культурних діячів Польщі та світового співтовариства з метою проведення відкритих публічних лекцій та спеціалізованих курсів лекцій у галузі суспільно-гуманітарних наук.

- Організація поїздок студентів, аспірантів та викладачів НаУКМА до Польщі та інших європейських держав з метою написання наукових досліджень з напрямків, віднесеніх до сфери діяльності Центру, вивчення польської мови, ознайомлення з культурою Польщі та налагодження професійних контактів з колегами; обмін студентами НаУКМА та вищих навчальних закладів Польщі та інших європейських країн.

- Залучення до науково-дослідної роботи Центру студентів магістерських програм, аспірантів, кандидатів наук, PhD та докторів наук.

- Участь у проведенні культурно-мистецьких заходів, пов'язаних із сферою діяльності Центру: театральні вистави, концерти польських колективів в Україні, організація літературних вечорів за участю польських та українських митців, проведення презентацій видань, які стосуються напрямів діяльності Центру тощо.

- Інформаційна та фахова підтримка науковців з інших країн, сферою наукового інтересу яких є україністика та основні напрямки діяльності Центру.

- Організація в НаУКМА наукових обговорень проблем європейської трансформації, польського досвіду на шляху до

Європейського Союзу, культури та українсько-польських культурних взаємин у формі конференцій, семінарів, круглих столів, презентацій.

3.2 Центр проводить роботу із залучення фінансових, матеріальних, інтелектуальних та інформаційних ресурсів, необхідних для реалізації своїх програм та проектів.

3.3 Центр бере участь у конференціях, семінарах та інших заходах, що відповідають його профілю.

4. ОРГАНІЗАЦІЙНА СТРУКТУРА ТА КАДРОВЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ

4.1. Штат Центру складається з його наукового керівника, наукових співробітників та допоміжного персоналу. Оплата праці штатних працівників здійснюється за наявності коштів, що надійшли на такі цілі.

4.2. Загальне керівництво Центром здійснює його науковий керівник, який призначається наказом президента НаУКМА за рекомендацією Вченої Ради НаУКМА.

4.3. Керівник Центру:

- здійснює безпосереднє керівництво роботою Центру, бере в них особисту участь, забезпечує виконання планових завдань діяльності Центру відповідно до визначених термінів;

- бере участь у науково-дослідній та викладацькій роботі;

- бере участь у підготовці курсів лекцій, навчальних посібників, підручників, наукових публікацій тощо;

- представляє Центр перед адміністрацією НаУКМА та Вченою радою НаУКМА, іншими організаціями та установами України, а також перед міжнародними організаціями та установами інших держав;

- організує залучення до участі в дослідній діяльності Центру студентів, аспірантів, докторантів та здобувачів, які складають науковий резерв Центру;

- створює тимчасові колективи для виконання окремих заходів та реалізації проектів, надає пропозиції щодо укладання контрактів або трудових угод (при наявності відповідного фінансування) на термін не менш 6 місяців;

- визначає обов'язки працівників Центру і несе відповідальність за стан трудової та виконавчої дисципліни;

- залучає до роботи Центру висококваліфікованих спеціалістів та студентів на договірних засадах;

- відповідає за ефективне та цільове використання коштів, при надходженні коштів готове кошторис доходів та видатків, який подається на затвердження у встановленому порядку, готове подання для фінансування статей видатків Центру в межах цих коштів;

- раз на рік надає у встановленому порядку звіт про фінансову діяльність Центру;

- має право підпису документів, які стосуються діяльності Центру (крім фінансових);

4.4. Співробітники та допоміжний персонал:

- здійснюють виконання та технічне забезпечення виконання проектів;

- забезпечують збереження матеріальних цінностей, переданих Центру;

- виконують доручення наукового керівника Центру в межах питань, що відносяться до функцій Центру.

5. ФІНАНСОВЕ ТА МАТЕРІАЛЬНО-ТЕХНІЧНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ДІЯЛЬНОСТІ ЦЕНТРУ

5.1. Центр організує свою діяльність на принципах самофінансування та самозабезпечення.

5.2. Джерелами фінансового забезпечення Центру є: бюджетне фінансування проектів, вітчизняні і зарубіжні гранти, угоди про виконання науково-технічних робіт, спонсорські і добродійні внески, інші надходження, які не заборонені чинним законодавством України.

5.3. Керівник Центру у встановленому порядку надає щорічно звіт про фінансову діяльність Центру.

5.4. Кошти Центру, що надійшли для фінансування його проектів і програм Центру, виконання науково-технічних робіт, або господоговорів надходять на спеціальний рахунок НаУКМА та використовуються для виконання цілей, і завдань, а також на оплату праці штатного персоналу Центру.

5.5. Оплата праці виконавців робіт і проектів Центру здійснюється за конкретно виконану роботу за договорами або трудовими угодами, які укладаються з виконавцями після надходження цільових коштів замовника, грантів або бюджетного фінансування конкретних проектів в межах наданого фінансування на термін не менший 6 місяців.

5.6. Фінансова звітність наукового підрозділу є обов'язковою. Керівник Центру у встановленому порядку надає щорічно звіт про фінансову діяльність віце-президенту з наукової роботи.

5.7. Центр може мати майно, необхідне для здійснення своєї діяльності. Центр не набуває права власності на майно, яке передано йому в користування.

6. ПОРЯДОК ЗАТВЕРДЖЕННЯ ТА ВНЕСЕННЯ ЗМІН І ДОПОВНЕНИЙ ДО ПОЛОЖЕННЯ

6.1. Рішення про створення Центру та затвердження Положення ухвалюється Вченою радою НаУКМА відкритим голосуванням простою більшістю голосів. На підставі ухвали Вченої ради НаУКМА видається

відповідний наказ президента НаУКМА (про створення Центру, затвердження Положення та призначення наукового керівника Центру).

6.2. Зміни та доповнення до Положення приймаються Вченою радою НаУКМА згідно з рекомендаціями керівника Центру і затверджуються наказом у встановленому в НаУКМА порядку.

7. ПОРЯДОК ПОДОВЖЕННЯ ДІЯЛЬНОСТІ ЦЕНТРУ

7.1. За два місяці до завершення трирічного терміну роботи Центру його керівник може звернутись до віце-президента з наукової роботи з обґрунтованим клопотанням про подовження діяльності на новий термін (до клопотання обов'язково додається план роботи).

7.2. Наказом президента НаУКМА за поданням віце-президента з наукової роботи створюється комісія з висококваліфікованих фахівців для аналізу діяльності Центру.

7.3. Висновки та рекомендації комісії розглядаються на засіданні Вченої ради, яка відкритим голосуванням простою більшістю голосів ухвалює рішення про подовження/не подовження терміну діяльності Центру.

7.4. У разі ухвалення рішення про подовження терміну діяльності Центру на наступні три роки готується відповідний наказ, а до Положення про Центр вносяться необхідні зміни, зокрема на титульній сторінці Положення вказується ухвала Вченої ради НаУКМА (дата, № протоколу) та наказ президента НаУКМА про подовження терміну роботи Центру та призначення наукового керівника Центру (дата, № наказу).

7.5. У разі ухвалення рішення про не подовження терміну діяльності Центру готується наказ про його закриття.

8. ПРИПИНЕННЯ ДІЯЛЬНОСТІ ЦЕНТРУ

8.1. Діяльність Центру після трирічного терміну з дня його заснування (згідно з відповідним наказом) і за відсутності клопотання наукового керівника про подовження діяльності на наступний термін припиняється наказом президента.

8.2. Науковий керівник Центру у встановленому порядку має звільнити надані приміщення та передати відповідним службам НаУКМА майно.

9. МІСЦЕЗНАХОДЖЕННЯ ЦЕНТРУ

9.1. Юридична адреса: м. Київ-70, 04655, вул. Сковороди, 2.

9.2. Поштова адреса: м. Київ-70, 04655, вул. Волоська, 10.

9.3. Офіційна назва

Українською мовою: Центр польських та європейських студій
Національного університету «Києво-Могилянська академія»

Скорочена назва: Польський центр

Англійською мовою: The Research Center for Polish and European Studies
of the National University of “Kyiv-Mohyla Academy”

Скорочена назва: Polish Center

Візи:

Перший віце-президент,
віце-президент з наукової роботи

В.П. Моренець

Начальник юридичного відділу

С.О. Сироткіна

Начальник
планово-фінансового відділу

Г.О. Борецька

Керівник
відділу сучасних технологій та інновацій

Н.В. Моршна

Науковий керівник Центру

К.Л. Диса